

English

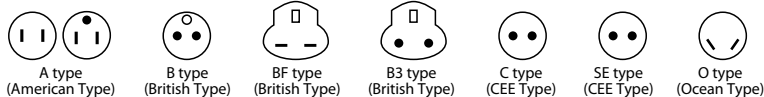
## IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

### SAVE THESE INSTRUCTIONS.

### DANGER - TO REDUCE THE RISK OF FIRE OR ELECTRIC SHOCK, CAREFULLY FOLLOW THESE INSTRUCTIONS.

– For connection to a supply not in the U.S.A., use an attachment plug adapter of the proper configuration for the power outlet.

#### Representative plug of power supply cord of countries around the world.



The representative supply voltage and plug type are described in this chart. Depend on an area, Different type of plug and supply voltage are used.

Attention: Power cord meeting demands from each country shall be used.

– For only the United States

Use a UL Listed, 1.5-3 m (5-10 ft.), Type SPT-2 or NISPT-2, AWG no. 18 power supply cord, rated for 125V 7A, with a NEMA 1-15P plug rated for 125V 10A.”

Europe				Japan			South America						
Countries/Regions	Voltage	Frequency (Hz)	Plug type										
Austria	230	50	C	Korea (rep)	220	60	C	Argentina	220	50	C/BF/O		
Belgium	230	50	C	Malaysia	240	50	BF	Brazil	127/220	60	A/C		
Czech	220	50	C	Philippines	220/230	60	A/C	Chile	220	50	C		
Denmark	230	50	C	Singapore	230	50	BF	Colombia	120	60	A		
Finland	230	50	C	Taiwan	110	60	A	Peru	220	60	A/C		
France	230	50	C	Thailand	220	50	C/BF	Venezuela	120	60	A		
Germany	230	50	C	Vietnam	220	50	A/C						
Greece	220	50	C	<b>Oceania</b>			<b>Middle East</b>						
Hungary	220	50	C	Countries/Regions	Voltage	Frequency (Hz)	Plug type	Countries/Regions	Voltage	Frequency (Hz)	Plug type		
Iceland	230	50	C	Australia	240	50	O	Iran	220	50	C/BF		
Ireland	230	50	C/BF	New Zealand	230/240	50	O	Iraq	220	50	C/BF		
Italy	220	50	C	<b>North America</b>			<b>Africa</b>						
Luxemburg	230	50	C	Countries/Regions	Voltage	Frequency (Hz)	Plug type	Countries/Regions	Voltage	Frequency (Hz)	Plug type		
Netherlands	230	50	C	Canada	120	60	A	Israel	230	50	C		
Norway	230	50	C	USA	120	60	A	Saudi Arabia	127/220	50	A/C/BF		
Poland	220	50	C	<b>Central America</b>			<b>Asia</b>						
Portugal	230	50	C	Countries/Regions	Voltage	Frequency (Hz)	Plug type	Countries/Regions	Voltage	Frequency (Hz)	Plug type		
Romania	220	50	C	Bahamas	120/240	60	A	Algeria	127/220	50	C		
Russia	220	50	C	Costa Rica	110	60	A	Congo (dem)	220	50	C		
Slovak	220	50	C	Cuba	110/220	60	A/C	Egypt	220	50	C		
Spain	127/230	50	C	Dominican (rep)	110	60	A	Ethiopia	220	50	C		
Sweden	230	50	C	El Salvador	110	60	A	Kenya	240	50	C/BF		
Switzerland	230	50	C	Guatemala	120	60	A	Nigeria	230	50	C/BF		
UK	240	50	BF	Honduras	110	60	A	South Africa	220/230	50	C/BF		
				Jamaica	110	50	A	Tanzania	230	50	C/BF		
				Mexico	120/127	60	A	Tunisia	220	50	C		
				Nicaragua	120/240	60	A						
				Panama	110/220	60	A						

This product can load 1-2 following batteries at a time.

Battery to be recharged for this product is follows

Brand Name	Sony					
	NP-FH30	NP-FH40	NP-FH50	NP-FH60	NP-FH70	NP-FH100
Battery Type						
Rating (Typical Capacity)	DC 7.2 V 3.6 Wh (500 mAh)	DC 7.2 V 4.9 Wh (680 mAh)	DC 6.8 V 6.1 Wh (900 mAh)	DC 7.2 V 7.2 Wh (1000 mAh)	DC 6.8 V 12.2 Wh (1800 mAh)	DC 6.8 V 26.5 Wh (3900 mAh)

# IMPORTANTES INSTRUCTIONS DE SECURITE

- CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

DANGER

AFIN DE REDUIRE LE RISQUE D'INCENDIE OU DE DECHARGE ELECTRIQUE, SUIVEZ EXACTEMENT CES INSTRUCTIONS

– Pour le brancher sur une source d'alimentation hors des États-Unis, utilisez l'adaptateur de fiche approprié à la configuration de votre prise électrique.

Fiche représentative du cordon d'alimentation répondant aux exigences de chaque pays dans le monde.



Type A (américain)



Type B (anglais)



Type BF (anglais)



Type B3 (anglais)



Type C (CEE)



Type SE (CEE)



Type O (océanien)

La tension d'alimentation et le type de fiche représentatifs sont décrits dans le tableau suivant. Il est possible que plusieurs types de fiches et tensions d'alimentation soient utilisés dans une région.

Attention : il convient d'utiliser un cordon d'alimentation satisfaisant aux exigences de chaque pays.

– Pour les États-Unis uniquement

Utilisez un cordon d'alimentation UL Listed de 1,5 – 3 m (5 – 10 pi), Type SPT-2 ou NISPT-2, AWG No. 18, prévu pour 125 V 7 A, à fiche NEMA 1-15P prévue pour 125 V 10 A."

Europe				Amérique du sud			
Pays/régions	Tension	Fréquence (Hz)	Type de fiche	Pays/régions	Tension	Fréquence (Hz)	Type de fiche
Autriche	230	50	C	Argentine	220	50	C/BF/O
Belgique	230	50	C	Bésil	127/220	60	A/C
République tchèque	220	50	C	Chili	220	50	C
Danemark	230	50	C	Colombie	120	60	A
Finlande	230	50	C	Pérou	220	60	A/C
France	230	50	C	Venezuela	120	60	A
Allemagne	230	50	C	Moyen-Orient			
Grèce	220	50	C	Pays/régions	Tension	Fréquence (Hz)	Type de fiche
Hongrie	220	50	C	Iran	220	50	C/BF
Islande	230	50	C	Irak	220	50	C/BF
Irlande	230	50	C/BF	Israël	230	50	C
Italie	220	50	C	Arabie saoudite	127/220	50	A/C/BF
Luxembourg	230	50	C	Turquie	220	50	C
Pays-Bas	230	50	C	EAU	240	50	C/BF
Norvège	230	50	C	Afrique			
Pologne	220	50	C	Pays/régions	Tension	Fréquence (Hz)	Type de fiche
Portugal	230	50	C	Algérie	127/220	50	C
Roumanie	220	50	C	République démocratique du Congo	220	50	C
Russie	220	50	C	Egypte	220	50	C
Slovaquie	220	50	C	Ethiopie	220	50	C
Espagne	127/230	50	C	Kenya	240	50	C/BF
Suède	230	50	C	Nigeria	230	50	C/BF
Suisse	230	50	C	Afrique du Sud	220/230	50	C/BF
Royaume-Uni	240	50	BF	Tanzanie	230	50	C/BF
				Tunisie	220	50	C
Asie				Amérique du nord			
Pays/régions	Tension	Fréquence (Hz)	Type de fiche	Pays/régions	Tension	Fréquence (Hz)	Type de fiche
Chine	220	50	A	Canada	120	60	A
Hong Kong	200/220	50	BF	États-Unis	120	60	A
Inde	230/240	50	C	Amérique centrale			
Indonésie	127/230	50	C	Pays/régions	Tension	Fréquence (Hz)	Type de fiche
Japon	100	50/60	A	Bahamas	120/240	60	A
				Costa Rica	110	60	A
				Cuba	110/220	60	A/C
				République dominicaine	110	60	A
				El Salvador	110	60	A
				Guatemala	120	60	A
				Honduras	110	60	A
				Jamaïque	110	50	A
				Mexique	120/127	60	A
				Nicaragua	120/240	60	A
				Panama	110/220	60	A

Ce produit peut contenir 1 à 2 des batteries suivantes en même temps. Les batteries pouvant être rechargées pour ce produit sont les suivantes

Marque	Sony						
	Type de batterie	NP-FH30	NP-FH40	NP-FH50	NP-FH60	NP-FH70	NP-FH100
Valeur nominale (Capacité typique)	CC 7,2 V 3,6 Wh (500 mAh)	CC 7,2 V 4,9 Wh (680 mAh)	CC 6,8 V 6,1 Wh (900 mAh)	CC 7,2 V 7,2 Wh (1000 mAh)	CC 6,8 V 12,2 Wh (1800 mAh)	CC 6,8 V 26,5 Wh (3900 mAh)	